RAZEM DLA POGRANICZA
GEMEINSAM FÜR DEN GRENZRAUM

STAATSMINISTERIUM
DES INNERN

Freistaat
SACHSEN

Grenzüberschreitende Zusammenarbeit mit deutscher Beteiligung - Erfahrungsaustausch 2013

Thema: „Rechtliche und organisatorische Herausforderungen für die Entwicklung einer neuen Qualität der grenzüberschreitenden Aufgabenwahrnehmung“

Berlin

12./13. Oktober 2013

„Gemeinsam für den Grenzraum Niederschlesien - Sachsen“

Der Name ist Programm.

DOLNY ŚLĄSK
Freistaat SACHSEN
SNPL 2007-2013
RAZEM DLA POGRANICZA
GEMEINSAM FÜR DEN GRENZRAUM
Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft./ Unia Europejska. Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego: Inwestujemy w waszą przyszłość

Warum wurde das Projekt entwickelt?

Das Europäische Parlament stellte fest, dass die Kohäsionspolitik nicht ihr volles Potential entfalten kann, weil es an einem funktionierenden System der Zusammenarbeit zwischen nationalen, regionalen und lokalen Behörden fehlt.

Für die grenzübergreifende Zusammenarbeit empfiehlt das Parlament:

- Steigerung grenzüberschreitender Kontakte
- Harmonisierung unterschiedlicher Systeme/Verfahren beim Verwaltungshandeln

Warum wurde das Projekt entwickelt?

„Wir werden das Zusammenwachsen der Wirtschafts- und Kulturregion Sachsen-Böhmen-Niederschlesien durch eine stärkere Verzahnung der Raumplanung, den weiteren Ausbau der Verkehrsinfrastruktur und ein besseres grenzüberschreitendes Regionalmanagement unterstützen.“

(Koalitionsvertrag)

Allgemeine Informationen

PROJEKTPARTNER:
Woiwodschaft Niederschlesien
Marschallamt der Woiwodschaft Niederschlesien
Wydział Współpracy z Zagranicą
i Projektów Międzynarodowych (LP)

Sächsisches Staatsministerium des Innern
Referat 45 | Europäische Raumordnung, Regionalentwicklung (PP01)

Allgemeine Informationen

PROGRAMM:
Operationelles Programm der grenzübergreifenden Zusammenarbeit Sachsen - Polen 2007-2013

SNPL 2007-2013

Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft/ Unia Europejska. Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego: Inwestujemy w waszą przyszłość

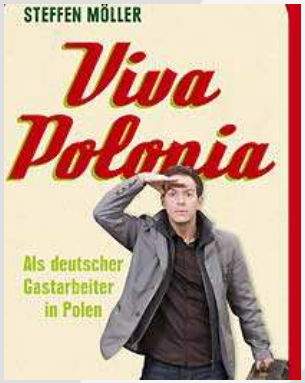
PRIORITÄTSACHSE:
1. Grenzübergreifende Entwicklung
VORHABENSBEREICH:
1.5 Raumordnung und Regionalplanung
PROJEKTLAUFZEIT: Januar 2012 – Dezember 2014
BUDGET: 1.017 636, 45 EUR
LP: 388 260, 00 EUR
PP01: 629 376, 45 EUR

PROJEKTZIELE

- Stärkung und Weiterentwicklung der Kooperation zwischen den Verwaltungen in Sachsen und in Niederschlesien
- Verbesserung der Kenntnisse über die Verwaltungsstrukturen und Kompetenzen
- Gegenseitiges Verständnis für das jeweilige Verwaltungshandeln
- Erarbeitung von Lösungsansätzen in prioritären Themenfeldern
- Stärkung der interkulturellen Kompetenz
- Stärkung der sprachlichen Kompetenz
- Identifizierung gemeinsamer Handlungsfelder, Entwicklung grenzüberschreitender Projekte
- Austausch mit anderen Grenzregionen zu Strukturen der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit

PROJEKTZIEL

- **Stärkung der sprachlichen Kompetenz**



Projektstruktur

2. Arbeitspaket - Grenzübergreifende Kommunikation Arbeitsgruppen, Workshops, Fachexkursionen

3. Arbeitspaket - Wissensmanagement Wissenschaftliche Begleitung, Projektkonferenzen, Öffentlichkeitsarbeit, Dokumentation und Aufbereitung der Projektergebnisse

4. Arbeitspaket - ernende Verwaltungen Praktika, Sprachkurse, Seminare zur interkulturellen Kommunikation

1. Arbeitspaket - Projektmanagement und Koordination Steuerungsgruppe, Projektsekretariat des deutschen und polnischen Partners, Projekt- und Finanzmanagement, Berichterstattung

Stärkung der Kooperation zwischen den Verwaltungen, Identifizierung der gemeinsamen Handlungsfelder und Erarbeitung neuer Projekte

DOLNY ŚLĄSK
Freistaat SACHSEN
SNPL 2007-2013
RAZEM DLA POGRANICZA
GEMEINSAM FÜR DEN GRENZRAUM
Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft/ Unia Europejska. Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego: Inwestujemy w waszą przyszłość

Organisationsstruktur

Steuerungsgruppe

1 Vertreter UMWD
1 Vertreter SMI

2 TL AG 1 | 2 TL AG 2 | 2 TL AG 3 | 2 TL AG 4 | 2 TL AG 5

AG 1. Revitalisierung der Städte

2 Teamleader
5 Mitglieder D
5 Mitglieder PL

AG 2. Revitalisierung der Braunkohle-gebiete, Bergbau-landschaften und Parklandschaften

2 Teamleader
5 Mitglieder D
5 Mitglieder PL

AG 3. Entwicklung ländlicher Räume

2 Teamleader
5 Mitglieder D
5 Mitglieder PL

AG 4. Verkehr und Transport

2 Teamleader
5 Mitglieder D
5 Mitglieder PL

AG 5. Arbeitsmarkt-politik und Demografie

2 Teamleader
5 Mitglieder D
5 Mitglieder PL

Projektsekretariat

Projekt-und Finanzmanagement

Organisation der Kommunikationsprozesse

Wissenschaftliche Begleitung

DOLNY ŚLĄSK
Freistaat SACHSEN
SNPL 2007-2013
RAZEM DLA POGRANICZA
GEMEINSAM FÜR DEN GRENZRAUM
Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft./ Unia Europejska. Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego: Inwestujemy w waszą przyszłość

THEMENFELDER

MINISTERSTWO
ROZWOJU
REGIONALNEGO

- Revitalisierung der Städte
- Revitalisierung der Braunkohlegebiete, Bergbaufolgelandschaften (einschließlich Parklandschaften)
- Entwicklung ländlicher Räume
- Verkehr und Transport
- Arbeitsmarktpolitik und Demographie

Mögliche Fördermaßnahmen für die Förderperiode 2014-2020:

- Bewirtschaftung der Oder (darunter Hochwasserschutz, Umweltschutz, Tourismus, ev. industrielle Bewirtschaftung)
- Lösung der demographischen Probleme
- Verbesserung des grenzübergreifenden Verkehrsnetzes
- Zusammenarbeit zwischen den grenzübergreifenden Bildungseinrichtungen und kleinen/mittleren Unternehmen
- Mobilität auf dem Arbeitsmarkt
- Verbesserung der sprachlichen Kompetenz der Gemeinschaft im Grenzgebiet
- Gesundheitswesen und Fürsorge für Pflegebedürftige

Bericht zur Halbzeit

Schlaglichter

Workshoprunde 1

Workshoprunde 2

Austausch über Verwaltungsstrukturen, Zuständigkeiten und Kompetenzen sowie Verwaltungsverfahren

Workshoprunde 3 Ausblick

- ➢ Identifizierung gemeinsamer Interessen und Prioritäten
- ➢ Eruierung gemeinsamer Projektideen
- ▪ Ergebnisse der Arbeitsgruppen
- ▪ Expertisen
- ▪ Projektskizzen

Workshoprunde 4

DOLNY ŚLĄSK
Freistaat SACHSEN
SNPL 2007-2013
RAZEM DLA POGRANICZA
GEMEINSAM FÜR DEN GRENZRAUM
Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft./ Unia Europejska. Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego: Inwestujemy w waszą przyszłość

AG 1 – Revitalisierung der Städte

- Erfahrungsaustausch zur energieeffizienten Stadtentwicklung *(energieeffiziente Stadtentwicklung hat beiderseits der Grenze einen hohen Stellenwert)*
- Rolle von Wohnungsgenossenschaften bzw. Bau- und Eigentümergesellschaften im Sanierungsprozess
- innovative Instrumente (Verfügungsfonds) in der Investitionsförderung
- Befragung von Städten und Landratsämtern im Grenzgebiet, über den Stand der energetischen Sanierung auf kommunaler Ebene *(sehr geringe Teilnahme der lokalen Ebene, keine neuen Kenntnisse)*

AG 2 – Revitalisierung der Braunkohlegebiete, Bergbaufolgelandschaften (einschließlich Parklandschaften)

- Vergleich der Strukturen der Bergbauverwaltung in Sachsen (Deutschland) und Niederschlesien(Polen)
- Regulierung und Finanzierung der durch Bergbau entstandenen Schäden
- ökologische Sanierung und sozioökonomische Revitalisierung der Bergbaufolgelandschaften
- Konflikte zwischen Wirtschaft und Umweltschutz im aktiven Bergbau
- Energiepolitik (Energiewende, Atomenergie)
- Gemeinsame Studie über die touristische Bedeutung des Berzdorfer Sees für den Landkreis Zgorzelec und die Stadt Görlitz. Dabei sollen auch Ableitungen für die Revitalisierung des Tagebaus Turów getroffen werden.
- Identifizierung der Ansätze für künftige Kooperationsprojekte (Integration von Geodaten-Portalen, Verzahnung vorhandener Konzepte, Energielandschaften, Klimaschutzkonzepte), die in der dritten Workshoprunde vertiefend diskutiert werden sollen.

AG 3 – Entwicklung ländlicher Räume

- Instrumente des ELER und insbesondere die ILE- bzw. LEADER- Förderung
- Auswertung vorhandenen integrierten ländlichen Entwicklungskonzepte (ILEK)
- Auswertung weiterer planerischer Grundlagen *(Strategie der ländlichen Räume, Landesentwicklungsplan Sachsen, Regionalplan Oberlausitz-Niederschlesien, Entwicklungsstrategie der Woiwodschaft Niederschlesien)*
- Ideen für weiterführende Kooperationen *(Zusammenstellung eines grenzübergreifenden Veranstaltungskalenders, gemeinsame Vermarktung regionaler Produkte)*

AG 4 – Verkehr und Transport

- Interaktive Karte zu Grenzbrücken
- Zubringer A4 / E30
- Priorisierung von Maßnahmen
- Pilotmaßnahmen
- Neiße Go! SN-PL 2014-2020
- Ausweitung grenzüberschreitender ÖPNV-Angebote

DOLNY ŚLĄSK
Freistaat SACHSEN
SNPL 2007-2013
RAZEM DLA POGRANICZA
GEMEINSAM FÜR DEN GRENZRAUM
Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft./ Unia Europejska. Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego: Inwestujemy w waszą przyszłość

AG 5 – Arbeitsmarktpolitik und Demographie

- Grenzüberschreitender Arbeitsmarkt
  - Arbeitskräftemobilität fördern
  - Austausch Langzeitarbeitsloser (Sprachqualifizierung, Erwerb von Zertifikaten)
  - Barrieren abbauen
  - Informationen über Nachbarregion verbessern (grenzüberschreitende Marketingaktivitäten, Grenzraum-Bulletin)
- Telemedizin
- Studie zu Best Practices im Gesundheitswesen in anderen europäischen Grenzregionen

Internationale Konferenz, 10. Oktober 2013, Görlitz

Grenzen trennen – Grenzen verbinden. Länderübergreifende Zusammenarbeit in europäischen Grenzregionen – Chancen und Grenzen

STAATSMINISTERIUM DES INNERN | Freistaat SACHSEN

Einladung *Zaproszenie*

Grenzen trennen – Grenzen verbinden. Länderübergreifende Zusammenarbeit in europäischen Grenzregionen – Chancen und Grenzen. Internationale Konferenz

Granice dzielą – granice łączą. Transgraniczna współpraca na europejskich pograniczach – Szanse i granice. Międzynarodowa konferencja

Donnerstag, 10. Oktober 2013
KULTurBRAUEREI Görlitz

Czwartek, 10 października 2013 r.
KULTurBRAUEREI Görlitz

Die Konferenz findet im Rahmen des Projektes «Gemeinsam für den Grenzraum Niedersachsen – Sachsen» statt.
Konferencja odbywa się w ramach projektu «Razem dla pogranicza Dolny Śląsk – Saksonia».

DOLNY ŚLĄSK | Freistaat SACHSEN | SNPL 2007-2013 | RAZEM DLA POGRANICZA GEMEINSAM FÜR DEN GRENZRAUM | Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft / Unia Europejska. Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego: Inwestujemy w waszą przyszłość

Das Projekt wird von der Europäischen Union aus Mitteln des Europäischen Fonds für Regionale Entwicklung im Rahmen des Operationellen Programms der grenzübergreifenden Zusammenarbeit Sachsen – Polen 2007-2013 finanziert.
Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Polska – Saksonia 2007-2013

Ausstellung „Grenzraum von Oben“

- 22 Tafeln mit Luftbildern des Grenzraums
- Bilder zu Bergbau und Bergbaufolgelandschaften, Verkehrsinfrastruktur, Städten, ländlichen Räumen und Orten demografischen Wandels
- Emotionen/Interesse wecken

MORO

„Wettbewerb für modellhafte deutsch - polnische Kooperationsprojekte"

Das Projekt" Gemeinsam für den Grenzraum Niederschlesien - Sachsen" gehört zu den diesjährigen Gewinnern des „Wettbewerbs für modellhafte deutsch - polnische Kooperationsprojekte", der vom Bundesministerium für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung in Kooperation mit dem Ministerium für Regionalentwicklung der Republik Polen veranstaltet wird.

Aus der Begründung der Juroren: „In dem Projekt wird beispielhaft gezeigt, wie die Kooperation und Kommunikation zwischen den Verwaltungen benachbarter Regionen in Europa effektiv funktionieren kann.“

Für den Grenzraum ziehen wir an einem Strang

Danke für Ihr Interesse !

Maria.Diersch@smi.sachsen.de
www.landesentwicklung.sachsen.de